

# Karaloukta nütüma Pablo namüin na Chajanakana **GALACIA**

*Ashajüshi Pablo namüin na anoujashii  
chakana Galacia*

<sup>1-2</sup> Taya, wane chi Aluwataaushikai nütüma Cristo Jesús, Pablokai anülia, namaa na tawalayuu yaakana tamaa, wasaküin jia anoujashiikana nünain Jesucristo chakana sulu'u tü outkajaaleekalüirua chakat Galacia. Nnojoishi ajütüüshin taya sünain tü a'yatawaakat sütüma wayuu. Na kounegalakana taya nia Jesucristo oo'ulaka chi Washikai Maleiwa oso'ire'etkai naa'in süchikijee ouktaa.

<sup>3</sup> Achuntüshii waya nümüin chi Washikai Maleiwa je nümüin chi Senyotkai Jesucristo süpüla nee'iyatüin na'anasia waneepia jümüin je süpüla naapüinjanain wane anaa jümüin.

<sup>4</sup> Saa'u naa'inreeein Cristo tü nüchekakat chi Washikai Maleiwa nüpüleerua, naapajiraain nikii süpüla ouktaa saa'u waainjala süpüla taashinjanain waya suulia müin aka waya naa'in wainma wayuu maa'ulu yaa sünain süchepchiaiin saainjala. <sup>5</sup> Anakaja wa'waajüle chi Maleiwakai waneepia süpüla ka'ikat süpüshua sükajee tia. Amén.

*A'wanajaasü süküjia tü nüchikikat chi  
Otte'erüikai natüma na ekirajüliikana sünain  
alawaa*

**6** Oponojooshi ma'i taya sükajee ju'ttüinapain sünain oo'ulawaa nuulia Maleiwa chi eenakakai jia sünainjee na'anasia Cristo. Süka jamüin, kapülasü joolu'u jaa'in wane nüchiki chi O'tte'erükai sulu'u naatain sukuappa, **7** wane sümüin suulia tü nüchikikat Cristo chi O'tte'erükai shiimüinsü taküpü'ükat jümüin. Eesuja'a süpüla süntütipain ja'akamüin tia ekirajünnükat sünain alawaa. Nnojolüitpa jütüjaayaain aa'u ne'e tü shiimüinkat natüma. Je su'wanajaanütpain nüchiki chi O'tte'erükai natüma. **8** Chi eekai nikirajüin wayuu sünain wane nüchiki chi O'tte'erükai naata suulia tü waküpü'ükat paala jümüin, ja'itaichi tayain, ja'itaichi niain wane aapiee chajee iipünaajee, e'itaaneechi nia süpüla süsalaa tü sümaa nükatannüin nuulia Maleiwa süpüla ka'ikat süpüshua. **9** Shia tü waküpü'ükat achiki jümüin paala wanaa sümaa eepü'ün waya ja'aka, sünain müin wanüiki: Müleka eere wane wayuu eekai nikirajüin jia sünain wane nüchiki chi O'tte'erükai wane sümüin suulia tü jünoujakat anain, e'itaaneechi nia süpüla süsalaa tü sümaa nükatannüin nuulia Maleiwa süpüla ka'ikat süpüshua.

**10** Saa'u tashajüitpain jümüin sükiki kasalajanainjatün namüin naainjala na ekirajüliikana sünain alawaa, jiyaawatüinapa taa'u sünain nnojolüin tachajaain sükiki talateein saa'in wayuu tamaa. Müleka shiimüinreje sünain tachajaain a'waajünaa sütüma wayuu, nnojoishije nüchepchiain taya Cristo. Shia kee'ireeka taa'in talateein naa'in

Maleiwa sümaa tü ta'yataainkat nümüin.

*Ounekuushi Pablo süpüla ekirajaa na "gentilekana"*

<sup>11</sup> Tawalayuwaa, anashii müleka jütüjaale saa'u tü nüchikikat Cristo, chi O'tte'erükai, taküjakat sümuin wayuu sünain nnojolüin süle'eru'ujeejatüin shia wayuu. <sup>12</sup> Chi ekirajakai taya sünain, nnojoishi wayuuin nia, nia Jesucristo. Nia'a ne'e nümüiwa ee'iyatakai shia tamüin.

<sup>13</sup> Jaapa achikit tü taa'inrapü'ükä wanaa sümaa toushikajaain süchiirua nakuappa na judíokana, sünain tolojüin nachiirua na anoujashiikana nünain Jesús sainküin tü outkajaaleekalüirua shii'iree taja'laje'erüinjatüin tü anoujasükalüirua süpüshua. <sup>14</sup> Alana'aleeshia ma'i sünain kachiiruain ma'i taa'in sünain tashatüin nakuappa na tatuushi judíokana noulia wainma na tapüshi wanaawakana amaa touyase. <sup>15-16</sup> Otta müşhia chi Maleiwakai, nüneeküin taya süpülapünaa jemein süpüla to'tte'ennüinjachin nütüma Cristo. Je miyo'upa taya, saa'u anamiain ma'i nia, neenaküin taya süpüla a'yatawaa nümüin. Anasü saa'in nümüin nii'iyatüin chi Nüchonkai tamüin süpüla te'raajüinjachin nia je süpüla taküjainjatüin nüchiki sümuin wayuu nnojotkot judíoin, tü "gentilekalüirua" münakat. Je wanaa sümaa tia, nnojoishi yootüin taya sümaa wayuu süchiki tü alatakat tamüin. <sup>17</sup> Je nnojoishi taya o'unüin Jerusalénmüin süpüla taashajaain namaa na Aluwataaushikana e'itaanakana tapülapünaa.

O'unüshi taya yaawala sulu'ümüin tü mmakat Arabia. Je mapa süchikijee, ale'ejüshi taya Damascomüin.

<sup>18</sup> Je sülatapa apünüin juya, o'unüshi taya Jerusalénmüin süpüla aashajawaa nümaa Pedro. Ni'iyoushi taya maa aka piama semaana cha'aya. <sup>19</sup> Otta Santiago, nuwalakai chi Wasenyotsekai, aashajaashi taya nüma'aya. Otta na waneeirua Aluwataaushikana, nnojoliishii tapüla. <sup>20</sup> (Nütüjaa aa'uchi taya Maleiwa sünain nnojolüin tashajüin joolu'u alawaa jümüin.) <sup>21</sup> Je süchikijee tia, o'unüshi taya cha'aya sulu'ümüin tü mmakat Siria oo'ulaka tü mmakat Cilicia. <sup>22</sup> Otta na anoujashiikana nünain Cristo sulu'u tü outkajaaleekalüirua sainküin tü mmakat Judea, ja'itaichi nnojolin taya ne'raajüin, <sup>23-24</sup> na'waajüin Maleiwa sükajee naapüin tachiki, sünain müin sünüiki wayuu: "Olojünapü'üshii waya nütüma chira wayukai saalijee tü wanoulakat nünain Cristo. Otta müsia joolu'u, aküjüshi tü nüchikikat Cristo, chi O'tte'erükai, sainküin mmakat süpüshua".

## 2

*Acheküniüsü tü nikirajakat anain Pablo natüma na anoujashii judío chakana Jerusalén*

<sup>1-2</sup> Müirü aka poloo juya pienchimüin süchikijee chajachin taya Jerusalén, nüjütüin taya chi Maleiwakai tachikua chamüin cha'aya süpüla aashajawaa namaa na laülaashiikana na'aka na anoujashii judíokana. Otta Bernabé je Tito, o'unüshii tamaa. Taküjain namüin na laülaashiikana süchiki sukuaiipa tü

nüchikikat chi O'tte'erükai tekirajakat anain na gentilekana. Aashajaashi taya namaa sujuuna wayuu, sükajee müin taa'in: "Eesü süpüla shiyouktünün tü tekirajakat anain natüma na gentilekana müleka shiyouktünüle natüma na anoujashii judíokana".<sup>3-4</sup> Otta wanaa sümaa eein waya cha'aya Jerusalén, wanta anainchii wane ekirajülii sünain alawaa na'aka na anoujashii judíokana. Naashin nala wayuukana, che'ojaasü shi'yotoonün ata tü anoujasükalüirua maa aka sukuaiippa wayuu judío. Ekerotshii naya wa'akamüin, sünain wawalayuuin naya naajüin, süpüla ne'rajüin waa'u. Nayoujain waya süka wekirajüin sünain nnojolüin kapülain naa'in Maleiwa wayuu sünainjee ashataa sukuaiippa judío süka shiain sünainjee tü naa'inrakat Cristo sümüiwa. Nacheküin süpüla ni'yotoonüinjachin ata Tito, chi gentile wamaajachikai, shii'iree anajiraainjatüin naa'in nümaa Maleiwa naajüin. Shia nachekaza wapüleerua süchepchiaainjanain waya nakuaippa na judíokana wachikua. Akaajasa na laülaashiikana na'aka na anoujashii judíokana, süka anain saa'in namüin sukuaiippa tü tekirajakat anain na gentilekana, nnojoliishii napüleeruain aa'in Tito süpüla o'yotoonaa ata.<sup>5</sup> Wayouktüin süpushua tü nachekakat wapüleerua na ekirajüliikana sünain alawaa. Müleka kapüraleje waa'in shia, shiimüin sünain mojejerüin sükjüja tü shiimüin waküjakat jümüin, tü nüchikikat chi O'tte'erükai. Shia wachekaka süpüleerua lotüinjatüin tü

nüchikikat Cristo waneepia jüpüla.

<sup>6</sup> Na laülaashiikana na'aka na anoujashii judíokana chakana Jerusalén, nnojoliishii neke'ejuin aa'in taya süchiirua ta'wanajaain tü tekirajakat anain na gentilekana. (Mayaashiije miyo'uin naya na'aka na judíokana, nnojotsü kasajatüin tamüin tia, süka nnojolin kachekala'atain wayuu Maleiwakai.) <sup>7</sup> Nnojotsü na'wanajeein tü tekirajakat anain, süka natüjaachipain taa'u sünain e'itaaushin taya nütüma Maleiwa süpüla aküja nüchiki chi O'tte'erükai namüin na gentilekana, maa aka naa'in Pedro sünain e'itaaushin nütüma süpüla aküja shia namüin na judíokana. <sup>8</sup> Tü kasa anasü naa'inrakat chi Maleiwakai sünain akaalijaa Pedro, chi Aluwataaushikai namüin na judíokana, naa'inrüin shia tamü'inya, tayakai chi Aluwataaushikai namüin na gentilekana. <sup>9</sup> Na laülaashii taashajaakana amaa so'u ka'ikat tia, Santiago, Pedro je Juan, na kojutkana natüma na anoujashii judíokana, nayaawatüitpa saa'u sünain aneekuushin taya nütüma Maleiwa süpüla tü a'yataawaakat. Namakalaka tamüin je nümüin Bernabé: "Acheküsü wanaawajiraain waa'in jümaa sünain ji'yataain sa'aka tü gentilekalüirua oo'ulaka sünain wa'yataain sa'aka tü judíokalüirua". <sup>10</sup> Shia'ala nachuntüin ne'e wamüin saa'u wamüliajüinjatüin tü anoujasükalüirua chakat Judea eekai müliain. Taa'inreein tia tayaka'iya.

*Achiaajaanüshi Pedro nütüma Pablo saalijee*

*piamain nu'upünaa*

**11-12** Shiasa süchikijee tia, antüshi Pedro yaamünin Antioquíamünin. Je wanaa sümaa eein nia wamaa, ekaapü'ushi nia namaa na anoujashiikana eekai nnojoliin judíoin, mayaashije achiajaanünin na judíokana suulia tia. Otta wanaa sümaa nantünin yaamünin yaa wane wayuuirua ajütüushi nütüma Santiago chajee Jerusalénjee, o'ttüshi Pedro sünain akatalawaa yaawala'aya suulia ekawaa namaa na gentilekana. Mmotshi nia sheema ayoujünaa natüma na wayuu antapaatashiikana, na ekirajuushikana sünain anajirawaa nümaa Maleiwa sünainjee o'yotoonoo ata naajüin. Je süchikijee tia, tachiajaain Pedro su'upala tü anoujasükalüirua saalijee tü naa'inrakat, süka nnojolüin anain tü naa'inrakat saa'in tamüin.

**13** Wainma na judíokana yaaya ashatakana nukuaippa Pedro sünain piamain nu'upünaa saalijee mmolüin naya neema na laülaayuu judíokana. Otta ojutuushi Bernabé sünain aa'inraa tia'aya, ja'itairü nütüjaain saa'u sünain mojuin shia. **14** Nnojotsü anain tü naa'inrakat na judíokana oo'ulaka Bernabé, je nnojotsü lotüin nakuaippa, süka nnojolüin wanaawain sümaa tü shiimünin nüchikikat chi O'tte'erüikai. Sünain tachiajaain Pedro saa'u nükatalaaain suulia ekawaa namaa na gentilekana, müshi taya nümüin no'upala na anoujashiikana napüshua: "Ja'itaichi judíoin pia, oo'ulaaichipa pia suulia sukuaiippa judío wanaa sümaa pikaain namaa na gentilekana. ¿Jamüshii juluwataaka'a na gentilekana sünain ashataa sukuaiippa judío?",

tamakalaka nümuin Pedro.

**15-16** Tamakalaka namuin napüshua na anoujashii judíokana eejanakana wamaa: "Waya judíokana, nnojoliwa'aya wanoujain nünain Cristo, saa'u saapünuin wamuin paala tü nüshajakat Moisés, a'waataapü'üshii waya sulu'u jemein sünain judíoin je sulu'u nnojolüin gentilein kaainjaralii waya. Wayaaawatütipa aa'u joolu'u sünain anajiraain wayuu nümaa Maleiwa, nnojotsü sünainjeejatüin aa'inraa tü nuluwataakat anain Moisés, alu'ujasa sünainjee anoujaan nünain Jesucristo. Je nüküjain wamuin Maleiwa sünain nnojolüin anajiraainjatüin wayuu nümaa sünainjee aa'inraa tü nuluwataakat anain Moisés. Je sükajee tia, anoujainapa wayakanaya nünain Jesucristo süka kachiiruain waa'in süpüla anajirawaa nümaa Maleiwa nünainjee Cristo, nnojotsü sünainjeejatüin tü nuluwataakat anain Moisés".

**17** Eesüja'a süpüla jümüin tamüin: "Wanaa sümaa wachajaain süchiki anajirawaa nümaa Maleiwa sünainjee anoujaan ne'e nünain Cristo, müleka nnojorule waa'inrüin tü nuluwataakat anain Moisés, mojeerü sünüiki wayuu wamuin", müşhii jia tamüin. Otta tanüiki ji'ipajee: Nnojoishi niain Cristo kaainjalain atüma wayuu. Süka jamüin, sünain nnojolüitpain eein waa'in sünain tü nüshajakat Moisés, nnojotsü kaainjalaain tia nu'upala Maleiwa. **18** Akaajasa müleka woo'ulaale suulia wachajaain süchiki tü anajirawaakat nümaa Maleiwa nünainjee Cristo süpüla wachajaainjanain wachikua

süchiki wane anajirawaa sünainjee aa'inraa tü nuluwataakat anain Moisés, shiimün sünain kaainjaleenain waya sükajee tia.

**19** Süka tatüjaain saa'u tü nuluwataakat anain Moisés sünain nnojolüin anajiraain taya sütümä, müshi aka ouktakai taya suulia saa'u nnojolüin kasain saamüin tamüin süpüla anajirawaa nümaa Maleiwa. Je taashiichipa taya joolu'u süpüla taa'inrүinjatüin tü nüchekakat chi Maleiwakai tapüleerua. **20** Müshi aka ouktiraakai taya nümaa Cristo wanaa sümaa nu'utünüin aa'in saa'u wane kuruusa. Nnojolüitpa jülükain taa'in oonowaa sümaa nünüiki Moisés süpüla anajirawaa nümaa Maleiwa. Shia jülükaka waneepia taa'in tü nüchekakat Cristo tapüleerua. Saa'u katüichipain no'u, eejeechi nia waneepia tamaa. Je süpüshua tü taa'inrakat, taa'inrүin sükajee tanoujain nünain Cristo, chi Nüchonkai Maleiwa, chi aikai apüla taya sümaa naapajiraain nikii süpüla ouktüin taa'ujee. **21** Saa'u anamiashaatain chi Maleiwakai tamüin, müichia nnojolüin tayouktüin tü naa'inrakat süpüla nu'tte'erüinjachin taya nükajee Cristo. Müichia nnojolüin tachajaain tachikua süchiki wane anajirawaa sünainjee aa'inraa tü nuluwataakat anain Moisés. Müleka wountüleje anajiraain waya sünainjee oonowaa sümaa tü nüshajakat Moisés, nnojoleerü kasain saapüin wamüin tü naa'inrakat Cristo sünain ouktüin nia waa'ujee.

### 3

*Tü      anajirawaakat      nümaa      Maleiwa*

*nünainjeejatü Cristo*

<sup>1</sup> Tawalayuwaa, jia chaje'ewaliikana Galacia, aisha'ajaa jia. Shiimüin sünain maa'in jaa'in. Ja'itairüja'aya taküjapü'ün jümüin tü shiimüinkat, tü nüchikikat Jesucristo sünain ouktüin saa'u kuruusa, ¿jamaka'a kapülaka'a joo jaa'in wane pütchi eekai nnojolüin shiimüin, tü naküjakat jümüin na ekirajüliikana sünain alawaa? <sup>2</sup> Tasakirün paala jia sünain wane kasa: ¿Kasa aapünaka anainjee jümüin chi Naa'inkai Maleiwa? ¿Shiataapa sünainjee jaa'inrüin tü nuluwataakat anain Moisés? Nnojo. Aapünüshi nia jümüin sükajee jünoujain ne'e nüchiki chi O'tte'erükai aküjünakat jümüin. <sup>3</sup> Je paala, jekennuuiwa'aya jia sünain anoujaa, jücheküin süpüleerua jükaalijünün nütüma chi Naa'inkai Maleiwa süpüla jaa'inrüinjatüin tü nüchekakat Maleiwa jüpüleerua. Otta müsia joolu'u, shiimüin sünain maa'in jaa'in süka juuntüin jaa'inrüin jümüiwa tü nüchekakat Maleiwa jüpüleerua saa'in jümüin. <sup>4</sup> Soto jaa'in wanaa sümaa kachiiruapü'ün jaa'in akaalijünnaa nütüma chi Naa'inkai Maleiwa. ¿Eesü joolu'u süpüla nnojolüitpain kasain saamüin jümüin tü nükaalijakat anain jia saa'in jümüin? <sup>5</sup> Otta chi Maleiwakai, ¿kasa naapaka anainjee chi Naa'inkai jümüin? ¿Je kasa naa'inraka anainjee tü kasa anasükat ju'upala, tü nütüjakat apüleerua niakai nümüiwa? ¿Shiataapa sükajee jaa'inrüin tü nuluwataakat anain Moisés? Nnojo. Shia süka jünoujain ne'e nüchiki chi O'tte'erükai aküjünakat jümüin.

<sup>6</sup> Soto jaa'in tü ashajünakat paala sulu'u

tü karaloukta nüchikimaajatkat Maleiwa noo'opünaa Abraham, chi watuushikai wayakana judiókana. Müsü mayaa: "Nücheka achikit Maleiwa anajiraain Abraham nümaa sünainjee nünoujain nünüiki", müsü. <sup>7</sup> Anakaja jiyaawatüle saa'u wane kasa: Waya anoujashiikana wapüshua, nüchooin ma'i waya Abraham, nnojotsü sünainjeejatüin nuu'uliwo'uin waya, shia sünainjee wanoujain nünain Maleiwa maa aka tü naa'inrakat paala Abraham. <sup>8</sup> Je paala sümäiwa, aküjünüsü süchiki kasa anasü nütüma Maleiwa nümuin Abraham wainma juya süpülapünaa sülätüin tü aküjünakat achiki nümuin. Tü aküjünakat nümuin Abraham so'u ka'ikat tia, ashajünüsü süchikijee sulu'u tü nüchikimaajatkat Maleiwa. Shia tü nachikikat na gentilekana sünain anajiraainjanain nümaa Maleiwa sünainjee nanoujain nünain. Anuu nünüiki chi Maleiwakai nümuin Abraham: "Shiimüin sünain kamanejeechin taya sümüin wayuu sainküin mmakat süpüshua eekai sünoujain tanain maa aka pia", müshi nümuin. <sup>9</sup> Sütüma tü ashajuushikat, watüjaan aa'ulu sünain kamaneein chi Maleiwakai joolu'u sümüin wayuu süpüshua sünainjee tü sünoulakat, maa aka kamaneein paala nümuin Abraham sünainjee tü nünoulakat.

<sup>10</sup> ¿Jameechi chi wayuu eekai nüchajaain süchiki wane anajirawaa nümaa Maleiwa sünainjee aa'inraa tü nuluwataakat anain Moisés? Süka nnojolüin nuuntüin nikeraajüin süpüshua tü nümakat Moisés, shiimüin sünain

kasalajaneerüin nümün naainjala nütüma Maleiwa. Shia tü ashajünakat achiki paala sümäiwa sünain müin mayaa: "Süsaleerü nümün naainjala chi wayuu eekai nnojolin naa'inrүin süpüshua'aya tü nuluwataakat anain Moisés", müsü. <sup>11</sup> Müshi taya tachikua jümün: Nnojoishi anajiraain wane wayuu sünainjee oonowaa sumaa tü nümakat Moisés. Soto jaa'in tü ashajünakat achiki paala sümäiwa sünain müin mayaa: "Chi wayuu eekai nünoujain nünain Maleiwa, anaawashi nümaa kataiwa'aya no'u. Je ouktapa nia, ayatshi anaawain nümaa". <sup>12</sup> Chi eekai nüchajaain süchiki wane anajirawaa sünainjee tü nümakat Moisés, nnojotsü che'ojaain nümün tü anoujaakat nünain Cristo saa'in nümün, süka noonooin sumaa tü ashajuushikat münakat nümün paala sünain maa: "Chi eekai naa'inrүin süpüshua tü nuluwataakat anain Moisés, anaaweechi nümaa Maleiwa", müsü. <sup>13</sup> Otta tü tasakirakat anain joolu'u jia: ¿Jameechi chi eekai nnojolin naa'inrүin süpüshua tü nuluwataakat anain Moisés? Süsaleechi naainjala, ¿aashi müin? Müshi paala taya jümün: Taashiinapa waya anoujashiikana nütüma Cristo suulia süsalainjanain waainjala, süka niaichipain süsalain waainjala nütüma Maleiwa. Shia tü ashajünakat achiki paala sünain müin mayaa: "Atüjaana aa'uchi chi eekai akachennün sünain wane wunu'u sünain süsalainchipain naainjala nütüma Maleiwa", müsü. <sup>14</sup> Saa'u taashiinapain jia gentilekana nütüma Cristo suulia süsalainjanain jia jaainjala, jiyaawata

aa'ut joolu'u sünain kamaneechipain Maleiwa jümüin maa aka kamaneein nia paala nümüin Abraham. Je aapüniüichipa chi Naa'inkai Maleiwa wamüin wapüshua sünainjee tü naa'inrakat Jesucristo. Shia tü nüküjakat achiki paala chi Maleiwakai sünain pansaain nünüiki.

*Tü nuluwataakat anain Moisés, shii'iyatüin wamüin waainjala*

<sup>15</sup> Tawalayuwaa, saa'u pansaain nünüiki chi Maleiwakai paala nümüin Abraham, nnojoleechi oo'ulaain Maleiwa suulia aa'inraa tü nümäkat süpüla naa'inrüinjatüin. Maa aka sukuaippa wayuu süpüshua, müleka lotüle nünüiki wane wayuu soo'opünaa tü naa'inrüinjatkät, nnojotsü anain müleka nuu'ulaale suulia naa'inrüin tia. Je nnojotsü anain müleka nu'wanajaale tü pütchi ni'itaakat paala sünain pansaain. Acheküsi nikeraajüinjatüin shia so'ujee tia. <sup>16</sup> Tü pütchi nüküjakat paala chi Maleiwakai nümüin Abraham sünain pansaain nünüiki, nüküjain nümüin chi nuu'uliwo'uka'iya. Saashin tü ashajünakat sulu'u tü nüchikimaajatkät Maleiwa, nnojotsü aküjünüin tü pütchikat namüin na nuu'uliwo'ukana napüshua, alu'ujasa nümüin waneeshia ne'e chi nuu'uliwo'ukai, nia Cristo. <sup>17</sup> Anuu tü taküjeekat joolu'u jümüin: Tü pütchi e'itaanakat nütüma Maleiwa sünain pansaain nünüiki nümüin Abraham, nnojotsü amalaje'ennüin sütüma tü nuluwataakat anain Moisés. Süka jamüin, aapünüsü tü nuluwataakat anain Moisés maa aka 430 juya süchikijee naashajaain Maleiwa nümaa

Abraham. <sup>18</sup> Ayatsia pansaain tü nümakat paala Maleiwa nümüin Abraham süpüla anajiraainjatüin wayuu nümaa sünainjee anamiashaatain chi Maleiwakai namüin. Müleka anajiraaleje waya sünainjee aa'inraa tü nuluwataakat anain Moisés, nnojoleeruje kasajatüin wamüin tü nümakat chi Maleiwakai nümüin Abraham.

<sup>19</sup> ¿Kasa kapülajatka tü nuluwataakat anain Moisés? Aapünüsü wainma juya nüchikijee Abraham süpüla shii'iyatüinjatüin sümüin wayuu sünain shiimüin sünain aainjalaain tü kasa mojusü saa'inrakat. Nücheküin Maleiwa süpüleerua shikettaajünün sütümä wayuu tü nümakat Moisés sünainmünre'eya nüntüin Cristo chi nuu'uliwo'ukai Abraham aküjünakai achiki paala. Je süpüla nikirajüinjanain Maleiwa na wayuu Israelkana sünain tü nüchekakat napüleerua, nüküjain shia nümüin Moisés süpüla münjachin aka nia wane pütchipü'ü sünain nüküjain tü nümakat Maleiwa namüin na Israelkana. Je süpüla ni'yataainjachin Moisés sünain tia, akaalijünüshi nia sütümä wane aapieeirua chaje'ewat iipünaajee. <sup>20</sup> Otta chi Maleiwakai sünain naashajaain paala sümäiwa nümaa Abraham, aashajaajiraashi nümaa. Nnojoishi aashajaain nümaa nüka wane pütchipü'ü.

<sup>21</sup> ¿Aapünüsü tü nuluwataakat anain Moisés süpüla sümälaje'erüin tü nümakat paala Maleiwa sümäiwa nümüin Abraham sünain pansaain nünüiki nümüin? Nnojo, nnojotsü aapünün süpüla tia. Süka jamüin, nnojotsü

suuntüin tü nümakat Moisés anajiraain wayuu sütüma. Muleka anajiraaleje wane wayuu nümaa Maleiwa sütüma aa'inraa tü aluwataanakat anain, anajiraainjatüje wayuu süpüshua sünainjee oonowaa ne'e sümaa tiairua. <sup>22</sup> Ashajünüsü sulu'u tü nüchikimaajatkat Maleiwa süchiki wayuu süpüshua sünain süchepchiain haya kaainjalaa. Otta chi eekai niyaawatüin saa'u sünain nnojolüin nuuntüin anajiraain nia sünainjee tü naa'inrakat niakai nümüiwa, taashishi nia süpüla anoujaan nünain Jesucristo. Je tü kasa anasü aküjünakat achiki paala sümäiwa nütüma Maleiwa sünain pansaain nünüiki, aapünüsü maa'ulu yaa sümüin wayuu süpüshua eekai sünoujain nünain Cristo.

<sup>23</sup> Wayakana, wayuu wapüshua'aya süpülapünaa nüntüin Cristo süpüla wanoujainjanain nünain, kapüpü'üşhii waya sütüma tü nümakat Moisés wane'ere'eya niweetapa Cristo süpüla anajiraainjanain waya nümaa Maleiwa nünainjee. <sup>24</sup> ¿Kasapülajatü tü nümakat Moisés? Süpülatü süntirüin waya nünainmüin Cristo süpüla anajiraainjanain waya sünainjee wanoujain nünain. <sup>25</sup> Je joolu'u, saa'u anajiraainapain waya sünainjee tü wanoulakat, nnojoliinapa suupünaain waya tü nümakat Moisés.

### *Nüchonsü Maleiwa wayuu eekai sünoujain nünain Cristo*

<sup>26</sup> Jia wayuu jüpüshua chakana Galacia eekai jünoujain nünain Jesucristo, nüchooinapa jia Maleiwa. <sup>27</sup> Je wanaa sümaa sa'aniraain

jukuuaippa nümaa Cristo, müşhii aka jia naa'in Cristo sünain anainapain no'ulu'u Maleiwa.

<sup>28</sup> Ja'itakaje judíoin jia oo'ulaka gentilein jia, ja'itakaje süchepchiain jia wayuu oo'ulaka laülaain jia jümüiwa, ja'itakaje tooloin jia oo'ulaka jieyuuin jia, müşhii aka jia naa'in Cristo jüpüshua no'ulu'u Maleiwa. <sup>29</sup> Saa'u nüpüshinapain jia Cristo, nuu'uliwo'u ma'i jia Abraham, je kamüninjeena jia nütüma Cristo tü kasa anasü nüküjakat achiki Maleiwa nümüin Abraham sünain pansaain nünüiki.

## 4

<sup>1</sup> Anuu tü taküjeekat jümüin: Nüchon wane wayuu, aapüneerü nüpaala chi nüshikai nümüin so'u wane ka'i. Otta müleka ayatayü'ire nia tepichin, müşhi aka ne'e wane achepchiee süka maapujuyülüin nümüin tü apaalaakat.

<sup>2</sup> Je sünain müin aka naa'in wane achepchiee, nnojoishi laülaain nümüiwa. Aluwataanüshi natüma wane aa'inmajülii nia sümaa tü nuwashirüinkat chi nüshikai wane'ere'eya kettaain tü juya ni'itaakat paala chi nüshikai süpüla taashinjachin chi nüchonkai noulia.

<sup>3</sup> Aka'aya wayakana wapüshua süpülapünaa anoujaa nünain Cristo, süchepchiashii waya tü kasa shikirajakat anain wayuu manoujainsat. <sup>4</sup> Otta chi Maleiwakai, keraapa tü ka'i nüneekatüjtükalia o'u paala süpüla nuluwataain chi Nüchonkai sa'akamüin wayuu, nüjütüin Cristo sünain wayuuin nia je sünain noonooinja'a sümaa tü nuluwataakat anain Moisés, maa aka waya nüpüshikana

judíokana. <sup>5</sup> Ajütünüshi nia wamüin süpüla taashinjanain waya suulia tü nuluwataakat anain Moisés. Nuluwataain chi Nüchonkai süpüla nüchooinjanain waya judíokana oo'ulaka jiakana gentilekana. <sup>6</sup> Je saa'u nüchooinapain jia Maleiwa, ajütünüshi chi Naa'inkai jümüin nütüma süpüla eeinjachin nia sulu'u jaa'in. Je joolu'u, juuntüin "Taatchee" jümüinjanain nümüin Maleiwa, maa aka naa'in Cristo saa'u niain chi Nüchonkai. <sup>7</sup> Nnojoliinapa joolu'u jia achepchieein, alu'ujasa nüchooinapa jia Maleiwa. Je saa'u nüchooinapain jia, kamüninjeena jia nütüma wanaajiraa nümaa Cristo.

*Ashapataasü naa'in Pablo naalii na anoujashi-ikana*

<sup>8</sup> Je paala, nnojoliwa'aya ji'raajüin chi Maleiwakai, süchepchiashii jia tü maleiwayaaüsükalüirua ma'i. <sup>9</sup> Otta müsia maa'ulu yaa, saa'u ji'raajüin nia je saa'u ni'raajüin ma'i jiakana, ¿jamüshii jia ju'ttaka'a jüchikua sünain juushikajaain süchiirua tü shikirajakat anain wayuu manoujainsat? ¿Keejiasü jümüin achepchiawaa jüchikua sütüma tia? Nnojoleena akaalijünün jia sütüma sünain jaa'inrüin tü kasa anasü nüchekakat jüpüleerua Maleiwa. <sup>10</sup> Taapa achikichii jia sünain ju'ttün sünain jüshateein nakuaippa na judíokana, maa aka jeemeraain so'u sükalia neemeraakat o'u, maa aka jimi'ijaakin so'u sükalia nem'i'jaakat o'u, maa aka jikaakin so'u sükalia nekaakat o'u. Jaa'inreein kasa eekai müin aka tia süpüla talatüinjachin

Maleiwa jümaa jaajüin. <sup>11</sup> Ashapalaasüle ma'i taa'in jaa'u. Kasataalejese nnojolüin sümalajaain tü ta'yataainkat ja'aka sünain aküjaan nüchiki chi O'tte'erükai.

<sup>12</sup> Tawalayuwaa, jütüjaan aa'uchi taya sünain müichipain aka taya jaa'in jiakana gentilekana. Je sükajee tüü, tachuntüin joolu'u jümüin süka süpüshua taa'in shii'iree jüshatüin takuaippa sünain nnojolüin suupünaain takuaippa tü nüshajanainkat Moisés. Mayaashijje kama-neein jia tamüin paala, nnojotsü anain tü jaa'inreekat joolu'u tamüin sünain juu'ulaweein suulia tü anajirawaakat nünainjee Cristo. <sup>13</sup> Soto jaa'in wanaa sümaa tantüin ja'akamüin palajana paala. Mayaainje tantüin sümaa ayuulii ja'akamüin, ayatshia taya aküjuin nüchiki chi O'tte'erükai jümüin. <sup>14</sup> Ja'itaichi nnojolin anain taya ju'upala saa'ujee tü ayuulii tanain-jatkat, nnojoliishii e'rüliin wayumüin jia tamüin, nnojoliishii jime'erainpalain taya. Alu'ujasa, kamaneeshii jia tamüin müin aka tayakaije wane aapiee chajeejachikai iipünaajee, müin aka tayakaije Jesucristoin jümüin. <sup>15</sup> Müleka tantüleje sümaa mo'uu ja'akamüin, eesüje süpüla jaakatuin tü jo'ukot süpüla ji'itaain tanain. Otta müsia joolu'u, ¿jamaka'aka nnojolüitpaka'a talatüin jaa'in tamaa? <sup>16</sup> Saa'in tamüin, jü'ünüüichipa taya saalijee taküjain tü shiimüinkat jümüin.

<sup>17</sup> Otta na ekirajüliikana sünain alawaa, kee'ireesü naa'in jüüpüweein jia namüin shii'iree kojutüinjanain naya jütüma. Nacheküin süpüleerua jiyouktüinjatüin tü ekirajünakat

anain jia tatüma, ja'itairü nnojolüin kasain saapüin jümüin tü nekirajeekat anain nayakana.

**18** Müleka kojutüle jütüma wane wayuu eekai nükaalijeein jia, anasü tia. Otta nnojotsü anain müleka kojutüle jütüma wane eekai nnojolüin shiimüin sünain nükaalijeein jia. Je müşhia tayakai, saa'u takaalijeein jia waneepia, anakaja ayatüle kojutüin taya jütüma, mayaashije nnojolin jümaain taya maa'ulu yaa.

**19-20** Jia tachonnii aishiikana tapüla, nnojotsü tatüjaain aa'u tü taa'inrajatkat jüka. Kee'ireesü taa'in to'unüin jünainmüin süpüla taashajaainjachin jümaa süpüla tee'iyatüin jümüin sünain mülo'uin jaalii tatüma. Maa aka wane wayuu jierü jemeyulüin sümaa süchon, aka'aya tayaka'iya sünain müliain taya jaa'ujee shii'iree müinjanain aka jia naa'in Cristo.

*Taashishii waya maa aka naa'in chi süchonkai  
Sara*

**21** Jia jüüpüweekana aa'in sümüin tü nuluwataakat anain Moisés, tasakirün paala jia sünain wane kasa: Saa'u jiain gentilein, ¿shiimüin jiyaawatüin saa'u tü shikirajakat anain tü nüshajakat Moisés?

**22-23** Soto jaa'in nüchiki Abraham ashajünakat paala sümäiwa nütüma Moisés, tü nachikikat na piamashiikana nüchooin. Chi wane, süchon süchepchia tü nu'wayuusekat. Jemeishi nia maa aka sukuaiippa wayuu süpüshua. Otta chi wane'e, süchon Sara tü nu'wayuusekat. Nnojotsü achepchiaain shia sütüma wayuu. Mayaainje wainmain suuyase, kachonsü shia süka pansaain nünüiki

Maleiwa paala sümüin je nümuin Abraham chi su'wayuusekai.

**24-25** Tü nüchikikat Abraham, aküjasü súchiki wane kasa, anuu shia: Na suu'uliwo'ukana tü súchepchiakat Sara, tü kanüliakat Agar, achepchiaashii naya maa aka shia. Akaajaa na wayuu jüüpükana maa'ulu yaa sümüin tü nüshajakat Moisés shii'iree anajiraain nümaa Maleiwa sütuma, meena aka naya saa'in súchepchia wayuu, maa aka naa'in na judío chaje'ewaliikana Jerusalén, je maa aka naa'in na wayuu aküjünakana amüin paala tü pütchi e'itaanakat nütuuma Maleiwa, tü aapünakat nümuin Moisés saa'u tü uuchi kanüliakat Sinaí sulu'u tü mmakat Arabia. Je tü pütchi e'itaanakat nütuuma wainma juya nüpülapünaa Moisés, tü aapünakat sümüin Sara oo'ulaka Abraham noo'opünaa chi nachoinjachikai, pansaasü shia'aya. **26** Je joolu'u, müşhii aka waya saa'in Sara sünain laülaain waya wamüiwa, süka taashiinapain waya suulia aluwataanaa sütuma tü nümakat Moisés. **27** Watüjaa aa'ut sünain nüchooin ma'i waya Abraham oo'ulaka Sara sütuma tü ashajünakat achiki paala. Müsü mayaa:

"Pia wayuu machonsotkot süka maralüin pia,  
ja'itairü nnojolüin kachooin pia maa'ulu yaa,  
anakaja müleka talatüle pia süka süpüshua  
paa'in.

Ja'itairü ayouktünütüpain pia nütuuma chi  
pu'wayuusekai,  
wainmeerü püchooinrua suulia wayuu eekai  
ka'wayuusein".

<sup>28</sup> Soto jaa'in nüchiki Isaac, chi nüchonkai Abraham sümaa Sara, sünain jemein nia sünainjee pansaain nünüiki Maleiwa namüin. Akaajaa jia tawalayuwaa, müşhii aka jia Isaac süka nüchooinapain jia Maleiwa sünainjee tü pütchi nüpansaajakat paala nümüin Abraham.

<sup>29</sup> Otta müşhia chi süchonkai Agar, chi jemeikai maa aka wayuu ne'e, jashichishi nümüin Isaac, chi jemeikai sünainjee tü naa'irrakat chi Naa'inkai Maleiwa. Akaajaa waya anoujashiikana maa'ulu yaa, müşhii aka waya naa'in Isaac sünain jashichin wamüin na ekirajüliikana sünain alawaa. <sup>30</sup> Otta tü anasükat süpüla waa'irrui, aküjünüsü sulu'u tü karaloukta nüchikimaajatkat Maleiwa. Anu'usa nünüiki chi Maleiwakai nümüin Abraham:

"Püjüta puulia tü acepchieekat nümaa chi  
süchonkai,  
süka nnojolüin niainjachin aapaain tü  
taapüinjatkat pümuin.

Niainjachi aapaaka chi süchonkai Sara".

<sup>31</sup> Müshi taya tachikua jümüin tawalayuwaa: Saa'u nnojoliinapain suupünaain waya tü nuluwataakat anain Moisés, nnojoliishii waya müin aka naa'in chi süchonkai Agar, tü acepchieekat. Müshii aka waya naa'in chi süchonkai Sara sünain taashiinapain waya süpüla oonowaa sümaa nünüiki Maleiwa.

## 5

### *Tü taashika apüla waya anoujashiikana*

<sup>1</sup> Taashiinapa waya sütuma tü naa'irrakat Cristo sünain ouktüin waa'ujee süpüla

nnojoliinjanain kachepchiaiñ waya wane kasa. Je sükajee tia, anakaja joolu'u müleka jüchecherüle jaa'in nünain Cristo süpüla nnojoliinjanain suupünaain jia kasa eekai müin aka shia jüchikua.

<sup>2</sup> Ee jümaala jaa'in sünain tü taküjinjatkat jümüin, süka shiimüin sünain ajütüüshin taya nütüma Maleiwa. Müleka ji'yote'erüle jüta süka jüchajaain süchiki wane anajirawaa sünainjee tü nümakat Moisés, atüjaaneena aa'u jia sünain jiyouktüin tü naa'inrakat Cristo süpüla anajiraainjanain jia nümaa Maleiwa. <sup>3</sup> Müshi taya tachikua: Chi wayuu eekai ni'yote'erüin nüta shii'iree anajiraain nümaa Maleiwa, acheküshi noonooin sümaa süpüshuale'eya tü nuluwataakat anain Moisés. <sup>4</sup> Müleka jüchajaale süchiki wane anajirawaa sünainjee tü nüshajakat Moisés, akatalaainapaja'a jia nuulia Cristo sükajee tia, süka nnojolüitpain kasajatüin jümüin tü kasa anasü naa'inrakat Maleiwa sünainjee anamiain nia jümüin. <sup>5</sup> Akaajasa wayakana, watüjaan aa'ulu sünain anajiraainapain waya nümaa Maleiwa sünainjee tü wanoulakat nünain Cristo sümüiwa. Je akaalijjünüshii waya nütüma chi Naa'inkai Maleiwa süma'inru'u wa'atapajüin keraainjatüin süpüshua tü naa'inrüinjatkat wapüla Maleiwa. <sup>6</sup> Tü nüchekakat chi Maleiwakai wapüleerua waya anoujashiikana nünain Cristo, shia müleka aijiraale waya wapüla sükajee wanoujain nünain. Nnojotsü kasajatüin nümuin müleka wo'yotoonüle ata je müleka mo'yotoojule.

<sup>7</sup> Aisha'ajaa jia. Achecherapü'üshii jia jaa'in sünain anoujaa. Otta müsia joolu'u, oo'ulaainapa jia suulia joonooin sümaa tü shiimüinkat tekirajakat anain jia. ¿Jaraliyuu oo'ule'etka jia suulia anoujaa? <sup>8</sup> Nnojoishi niain Maleiwa oo'ule'erüin jia, süka niain eenakün jia süpüla anoujaa. <sup>9</sup> Mayaasüje palirün ne'e tü pütchi alawaa aküjünakat jümüin, wainma ma'i tü anoujasükaluirua ja'aka eekai suu'ule'ennüin suulia tü shiimüinkat süpüla suushikajaain süchiirua alawaa. <sup>10</sup> Otta saa'u sa'aniraaitpain jukuaippa nümaa chi Senyotkai, tatüjaa aa'uchii jia sünain ayatüinjanain kache'ein waneepia sünain tü shiimüinkat. Je na ekirajüliikana jia sünain tü alawaakat, mayaasüje nnojolüin tatüjaain saa'u jaraliin naya, shiimüin sünain süsaleenain naya tü naainjalakat. <sup>11</sup> Tawalayuwaa, müleka tekirajüleje jia sünain o'yotoonoo ata, nnojoleerü mojuin namüin na judiókana nüchiki Jesús sünain ouktüin saa'u kuruusa. Je nnojoleerü e'rüliin wayumüin naya tamüin. <sup>12</sup> Je na ekirajüliikana sünain alawaa, aisha'ajaa, kasataalejese nakatalaaain ja'akjee.

<sup>13</sup> Tawalayuwaa, eenakünüshii jia nütüma Maleiwa süpüla taashinjanain jia suulia suupünaajün tü nüshajakat Moisés. Nnojoliishii jia taashin süpüla kale'eru'uin süchiki kaainjalaa. Shia taashika apüla jia, jükaalijiraain süka aijiraain jia jüpüla. <sup>14</sup> Anuu tü nuluwataakat anain Moisés, tü alana'aleekat sünain anain sa'akjee tü aluwataanakat anain waya. Müsü mayaa: "Anakaja müleka aire püpüla wayuu süpüshua, maa aka alin

pia püpülaajiraa", müsü. <sup>15</sup> Jalia jia suulia a'ülüjaajirawaa. Müleka masütaajule jia sünain e'rüliin wayumüin namüin na juwalayuukana, amalajaajeerü tü jünoulakat sükajee tia.

*Nukuaiappa chi wayuu jüüjükai nümüin chi Naa'inkai Maleiwa*

<sup>16</sup> Tamüshii paala jia: Suulia kale'eru'uin jia süchiki kaainjalaa, anakaja müleka jüüjüüle jia waneepia nümüin chi Naa'inkai Maleiwa.

<sup>17</sup> Tü kasa mojusü keejiakat nümüin chi eekai kale'eru'uin süchiki kaainjalaa, naata suulia tü nüchekakat chi Naa'inkai Maleiwa. Je tü kasa anasü keejiakat nümüin chi eekai jüüjüüin nümüin chi Naa'inkai Maleiwa, wane sümüin suulia tü naa'inreekat chi eekai kale'eru'uin süchiki kaainjalaa. Tü naa'inreekat chi wane'e, naata suulia tü naa'inreekat chi wane'eya. Müleka kale'eru'uin jia süchiki kaainjalaa, iseerü jüchiki jaa'inrüin tü nüchekakat Maleiwa jüpüleerua. <sup>18</sup> Otta müleka jüüjüüle jia nümüin chi Naa'inkai Maleiwa, nnojoleena suupünaain jia tü nümakat Moisés.

<sup>19</sup> Atüjaana aa'ulu sütüma wayuu süpüshua tü naa'inrakat chi eekai kale'eru'uin süchiki kaainjalaa. Naa'inrüin tü mojusükat: maa aka a'lujirawaa akuaippaa sümäa wayuu jierü otta wane jierü nümaa wane toolo, <sup>20</sup> maa aka kamaleiwaseyaain nia, maa aka ee'irajiraa ouutsü, maa aka kanainwaa aa'in wayuu, maa aka a'ülüjaajirawaa, maa aka achumujaa aa'in, maa aka ülü'üttaa aa'in, maa aka yaletayaa aa'in su'upala wayuu, maa aka akatajirawaa, <sup>21</sup> je maa aka eperuwawaa. Chi eekai aa'inrüin kasa

eekai müin aka tia, müichia nnojolin ekerolüin nüma'anamüin Maleiwa eere nuluwataaain. Shia tü tamapü'ükat paala jümüin.

<sup>22</sup> Otta jiakana, ¿jameena jia müleka jüüjüüle jia nümuin chi Naa'inkai Maleiwa? Shiimuin ma'i akaalijüneena jia nütüma süpüla aiji-raain jia jüpüla, je talateerü jaa'in mayaasüje ji'reerüin müliaa. Je su'unnaa tü müliaa ji'reetkat, eimalaajejerü jaa'in nütüma. Je atüjeena jia a'atapajaa mayaainje nnojolüin jaa'a müin wayuu jümüin. Kamaneejeena jia sümüin wayuu süpüshua sümaa aa'inraa tü kasa anasükat waneepia sümüin. Je jikettaajerü waneepia tü e'itaanakat jüpüla. <sup>23</sup> Anamieena jia sümüin wayuu eekai jashichin jümüin. Je jüchechereerü jaa'in suulia aa'inraa kasa mo-jusü süka laülaain jaa'in. Meeria jukuaippa müleka jüüjüüle jia waneepia nümuin chi Naa'inkai Maleiwa. Je nnojoleerü jaralüin laülaain jaa'u, tü achiajaainjanakat jia suulia aa'inraa tia. <sup>24</sup> Chi eekai sa'aniraain nukuaippa nümaa Jesucristo, saa'ujee müin aka ouktiraakai nia nümaa, nnojotsü naa'inrüin tü kasa mo-jusü keejiapü'ükat nümuin, süka nnojolichipain kale'eru'uin súchiki kaainjalaa. <sup>25</sup> Maa aka waluwataanüin joolu'u nütüma chi Naa'inkai Maleiwa, anakaja woonoole sümaa tü nümakat wamüin. <sup>26</sup> Anakaja nnojorule alaayaain waa'in suulia wayuu sünain kasakaaraliin woo'omüin a'ülüjawaa je sünain wachunjiraain saa'u eekai eein.

**6***Akaalijaa wayuu süpüshua*

<sup>1</sup> Tawalayuwaa, jiakana jüüpükana nümün chi Naa'inkai Maleiwa, müleka kaainjarale wane juwala, anashii müleka jime'ejüle naa'in süpüla nujuittinnüinjachin suulia tü kaainjalaakat. Je wanaa sümaa jükaalijain nia, ayata jia kamaneen nümün. Kaainjalajayaa jia wanaa nümaa. <sup>2</sup> Anakaja müleka jükaalijiraale wane'ewai jukua su'unnaa tü müliaa ji'rakat, süpüla jikeraajünjatüin tü nüchekakat Cristo jüpüleerua.

<sup>3</sup> Je nnojotsü anain müleka yaletayaale jukuaippa su'upala wayuu. Nnojo motün jaa'in sünain che'ojaain akaalijirawaa jümün.

<sup>4</sup> Anakaja eere jaa'in sünain tü jaa'inrakat süpüla jütüjaainjatüin saa'u müleka analé je müleka mojule. Maa aka analéje'e tü jaa'inrakat, talateeshiija'a jia sümaa. Je nnojolu jiyoujireerüin tü jaa'inrakat namaa juwalayuu.

<sup>5</sup> Jütüjaaa saa'u wasouktinneenain wane'ewai wakua nu'upala Maleiwa so'uweena wane ka'i saa'u süpüshua tü waa'inrakat, müleka analé, müleka mojule.

<sup>6</sup> Na ekirajünakana sünain nünüiki Maleiwa, anakaja naapawaire süpüshi tü kasa eekat nama'ana nümün chi ekirajakai naya.

<sup>7</sup> ¿Kaseerü naa'inraka chi Maleiwakai nümün chi wayuu mache'ekai süchiirua tü mojusükat? ¿Nnojoleerü cheje eera jamajatüin nümün? Jamüsüja'a shia, jülüjeerü naa'in süpüshua. Chi aa'inrakai tü kasa anasükat, walaajeechi

nütüma. Otta chi aa'inrakai tü kasa mojusükat, nnojoleechi walaain nütüma.<sup>8</sup> Chi wayuu eekai ayatün sünain kale'eru'uin süchiki kaainjalaa, oukteechi nia saalijee tia. Otta chi aa'inrakai tü nüchekakat chi Naa'inkai Maleiwa, ee'iranajaaneerü naa'in nütüma süpüla eein-jachin nia nümaa Maleiwa süpüla ka'ikat süpüshua.<sup>9</sup> Je sükajee tia, anakaja maku-lajaainre waa'in sünain aa'inraa tü anasükat sümüin wayuu. Müleka ayatüle waya sünain tia, walaajeena waya nütüma chi Maleiwakai so'uweena wane ka'i.<sup>10</sup> Müleka watüjaale saa'u tü anasükat süpüla aa'innaa, anakaja waa'inrüle tia namüin na wawalayuukana palajana je mapa sümüin wayuu süpüshua.

*Achiaajaashi Pablo nüchikua noulia na eki-rajüliikana sünain alawaa*

<sup>11</sup> Ja'apü süshajia tatüma tü karalouktakat süka tayain kashajalain tü pütchi taküjüinjatkatt joolu'u jümüin.

<sup>12</sup> Anuu joo tanüiki tachikua jümüin: Jalia jia suulia juushikajaain nachiirua na wayuu aluwataakana sünain o'yotoonaa ata. A'waataashii naya sulu'u tü nekirajakat anain süpüla kojutüinjanain naya sütüma wayuu. Müleka nnojoliireje nekirajün sünain tia, mojutsaliije naya natüma na judiókana sünainjee tia. <sup>13</sup> Na wayuu eekai o'yotoonüin ata, nnojoliishii ainkün oonowaa sümaa tü nuluwataakat anain Moisés. Shia kee'ireeka naa'in ne'e shi'yotoonüinjatün jüta jiakana süpüla na'waataainjanain sulu'u jüüjüün jia sümüin tü nekirajakat anain. <sup>14</sup> Otta

tayakai, kasataalejese nnojolin ta'waataain sulu'u takuaippa. Shia ta'waataainjatka alu'u nukuaippa chi Wasenyotsekai Jesucristo, süka ouktüin nia saa'u taainjala. Je sükajee tia, müichipa aka ouktiraakai taya nümaa sünain nnojolüitpain kasajatüin tamüin tü keejiakat sümüin wayuu manoujainsat. Je süka anajiraaichipain joolu'u taya nümaa Maleiwa sünainjee tü naa'inrakat Cristo, nnojolichipa kasajachin taya sümüin tü wayuu manoujainsatkalüirua. <sup>15</sup> Nnojoliishii waya kojutüin nütüma Maleiwa sünainjee sukuaiippa wata, müleka shi'yotoonüle otta mo'yotoojule. Shia nüchekaka wapüleerua su'wanajaanüinjatüin wakuaippa nütüma. <sup>16</sup> Jia a'wanajaainapakana akuaippa nütüma Maleiwa, gentilekana oo'ulaka judíokana, saa'u jüüjüün jia sümüin tü tekirajakat anain, achuntüshi joo taya nümuin Maleiwa süpüla nümüliajüinjanain jia je süpüla naapüinjatüin anaa jümüin.

<sup>17</sup> Je joolu'u süka keraaitpain tü tashajakat jümüin, müshi paala taya namüin na eekai e'rüliin wayumüin tamüin: Kettshia taya. Taya'a nuchepchiaka Cristo je kamojulashi taya sünainjee aküjaan nüchiki.

<sup>18</sup> Tawalayuwaa, achuntüshi joolu'u taya nümuin chi Wasenyotsekai Jesucristo süpüla nii'iyatüinjatüin na'anasia waneepia jümüin. Amén, kasataalejese nikeraajüin tia.

**Tü nüchikimaajatkat Jesucristo  
Wayuu: Tü nüchikimaajatkat Jesucristo New  
Testament**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Wayuu

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-12-01

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022

dccb0234-8491-58d2-b1da-acba92db0647